



*Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare*  
DIREZIONE GENERALE PER LA PROTEZIONE DELLA NATURA E DEL MARE

**Attuazione del Progetto Generale**  
**"Recupero e Valorizzazione dell'area Protetta della Zona Umida denominata**  
**Lagheti delle Soglitelle" nel Territorio di Villa Literno**  
**- Atto Aggiuntivo alla Convenzione del Dicembre 2007 -**

L'anno 2012, il giorno 13 del mese di dicembre presso la sede del Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio

TRA

Il Ministero dell'Ambiente e della Tutela del territorio e del Mare - Direzione Protezione della Natura e del Mare , di seguito denominato "Direzione" legalmente rappresentata dal Dr. Renato Grimaldi, in qualità di Direttore Generale della medesima Direzione Generale della Protezione della Natura

E

La Regione Campania , con sede in Napoli, Via Santa Lucia n.81 - Codice Fiscale 80011990639 (di seguito denominata "Regione" ) legalmente rappresentata dall'Arch. Alberto Romeo Gentile, in qualità di Dirigente del Settore Politica del Territorio della Regione Campania AGC 16

E

Il Comune di Villa Literno, con sede in Villa Literno alla Piazza G. Marconi C.F. 03022340610 ( di seguito denominato "Comune") legalmente rappresentato dal Sindaco Nicola Tamburino, nella sua qualità

**PREMESSO CHE**

- in data 6 dicembre 2007, presso la sede del Ministero dell'Ambiente è stata sottoscritta la Convenzione tra la Direzione Protezione della Natura e la Regione Campania, finalizzata a perseguire il recupero dei Lagheti di Castel Volturno ricadenti, a titolo oneroso, per un importo di euro 5.000.000,00, comprensivo degli oneri necessari alle procedure di esproprio;
- il medesimo Ministero ha individuato nell'A.G.C. Governo del Territorio - la Struttura in possesso del necessario know-how per far fronte all'impellente esigenza di avviare le procedure di valutazione e di esproprio delle sequestrate aree e di predisporre un Piano Strategico delle Azioni da porre in essere per corrispondere all'interesse nazionale di tutela ambientale attraverso la redazione di uno studio di fattibilità per il recupero e la nuova destinazione delle aree d'interesse;
- nello specifico con la suddetta Convenzione, per la valutazione dei beni sequestrati e delle particelle catastali oggetto dei provvedimenti di sequestro e/o di espropriazione, sono state previste, per le aree in questione, lo svolgimento delle seguenti attività:

- a. valutazione prevista secondo gli attuali estimi catastali dei tenenti e/o dei fabbricati ove esistenti;
  - b. individuazione delle aree da espropriare ove necessario;
  - c. definizione dei relativi corrispettivi economici;
  - d. assistenza sui temi estimativi nelle controversie giudiziarie attivate dall'ex proprietario del terreno;
  - e. studio di fattibilità che consenta, tra l'altro, il raggiungimento dell'interesse nazionale di tutela ambientale;
- il Dirigente del Settore Politica del Territorio, dell' AGC Governo del Territorio, investito per competenza della materiale esecuzione della Convenzione in parola, in data 3 luglio 2008, ha inviato alla Direzione Protezione della Natura il Piano strategico delle azioni da avviare per conseguire il recupero e la riqualificazione delle aree previa acquisizione delle medesime con procedura espropriativa;
  - a seguito di ulteriori incontri con il competente Ministero e di approfondimenti tecnici si è rilevata l'urgenza di predisporre negli stretti tempi occorrenti il Piano operativo d'intervento ed allo scopo si è costituito, con Decreti del Settore Politica del Territorio nn° 371/010 e 416/010, il Gruppo Interno di Progettazione, e lo Staff di Supporto al G.I.P.;
  - è stata ravvisata la necessità di predisporre, all'interno di tale Piano Strategico, la progettazione preliminare degli interventi prioritari, corredata da particellare grafico e descrittivo per consentire l'effettivo avvio delle procedure espropriative, rimessa all'Amministrazione comunale di Villa Literno, in data 24/11/2010;
  - tale fase di lavoro si è conclusa con l'elaborazione del "Progetto Generale per il recupero e la valorizzazione della Zona Umida denominata "Lagheti delle Soglitelle" (di seguito denominato Progetto Generale), approvato con Decreto del Settore Politica del Territorio, n° 118 del 2/5/2011;
  - in data 11.11.2011, il Comune di Villa Literno, per il tramite del proprio RUP, ha avviato la procedura amministrativa di esproprio e che avverso tale procedura non sono state prodotte osservazioni, nel termine dell'11 dicembre 2011, come da nota comunale 19199 del 14.12.2011;
  - per il prosieguo delle attività di esproprio e per la effettiva presa in possesso delle aree è stato necessario redigere la progettazione definitiva delle opere e la definizione delle aree di cantiere;
  - il Progetto Definitivo, in uno al Quadro economico è stato approvato con Decreto del Dirigente del Settore Politica del Territorio, n° 31 del 14 febbraio 2012, per l'importo previsto dal Quadro economico del progetto definitivo ammontante complessivamente ad euro 4.5000.000,00 e di cui euro 2.650.000,00 per lavori ed euro 1.850.000,00 per somme a disposizione già assunti a seguito della sottoscrizione della Convenzione con la Direzione, configurante il primo lotto funzionale di intervento;
  - il Progetto Definitivo è trasmesso in data 17 febbraio 2012 all'Amministrazione Comunale di Villa Literno per il prosieguo di competenza;
  - con Deliberazione di G.R. n. 114 del 20/03/2012 si è provveduto all'adeguamento dei residui passivi nel bilancio gestionale 2012, approvato con D.G.R. n. 24 del 14/02/2012, per l'importo complessivo di € 1.867.340,87 sul capitolo di spesa 5356 (U.P.B. 1.1.1) e al prelevamento dal fondo di riserva di cassa ai sensi dell' art. 29, comma 4 lettera b della L.R. n. 7/2002;
  - con nota prof. n. 367340 del 15/05/2012, il Settore Entrate e Spesa dell'A.G.C. Bilancio, Ragioneria, Tributi, ha confermato l'assunzione dell'impegno n. 4127 sul cap. 5356 del bilancio gestionale 2011 per una somma complessiva di euro 1.867.340,87;

Con verbale di riunione del 3 aprile 2012 la Direzione della Protezione della Natura ha manifestata l'opportunità di costituire una Cabina di regia per il monitoraggio degli interventi a farsi con l'adesione dei rappresentanti, così convenuti, della Regione Campania, del Comando Territoriale Ambientale dell' Arma dei Carabinieri e del Comune di Villa Literno;

- sulla scorta delle attività sin qui conseguite dalla Regione è opportuno ridefinire, anche in armonia con l'art 5 della Convenzione già stipulata nel dicembre 2007, in relazione all'oggetto degli interventi previsti, i contenuti, le modalità, le condizioni, i tempi di svolgimento del servizio ed i corrispettivi previsti per il completamento del processo attuativo del "Progetto Generale per il recupero e valorizzazione dell'Area Protetta della Zona Umida denominata Laghetti delle Soglitelle";
- che è quanto mai necessario procedere una rivisitazione delle finalità e degli obiettivi della Convenzione a suo tempo stipula fra Ministero Ambiente e Regione Campania lasciando inalterata la finalità di ripristino della legalità del territorio.
- che le somme in perenzione amministrativa sono in stato di conservazione fondi ai sensi della normativa vigente in materia e quindi erogabili a fronte di attività effettivamente svolte dai soggetti contraenti ;

### TUTTO CIÒ PREMESSO

Le parti come sopra costituite, mentre confermano e ratificano la precedente narrativa, convengono e stipulano quanto segue:

#### Articolo 1 - Oggetto

La presente Convenzione è finalizzata all'attivazione di una forma di collaborazione ed efficace coordinamento delle azioni necessarie, in generale, al completamento del processo di attuazione del Progetto Generale per il "Recupero e valorizzazione dell'Area Protetta della Zona Umida denominata Laghetti delle Soglitelle". In particolare, col presente atto, le Parti concordano la definizione, in modo, programmatico, degli impegni e delle modalità attuative.

La Convenzione regola i rapporti tra la Direzione Protezione della Natura del Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio (di seguito denominata Direzione) ed il Settore Politica del Territorio dell'AGC 16 Governo del Territorio della Regione Campania (di seguito denominata Regione) a cui è attribuita la regia/responsabilità dell'attuazione del progetto generale "Recupero e valorizzazione dell'area protetta della zona umida denominata laghetti delle Soglitelle" ricadenti nel territorio del Comune di Villa Literno, che sottoscrive il presente Atto in quanto parte interessata al progetto di riqualificazione territoriale dell'Area denominata dei Laghetti delle Soglitelle".

#### Articolo 2 - Obbligo delle parti

La Regione è responsabile dell'avvio e dell'attuazione del progetto generale "Recupero e valorizzazione dell'area protetta della zona umida denominata laghetti delle Soglitelle" ricadenti nel territorio di Villa Literno.

Con la stipula della presente convenzione, la Regione si obbliga a garantire:

- a. l'elaborazione progettuale anche per stralci funzionali dell'intervento;

- b. la definizione delle procedure tecnico-amministrative afferenti all'attuazione del Progetto Generale, anche per stralci funzionali ed, altresì, l'istruzione degli atti di impegno e di liquidazione dei pagamenti;
- c. l'individuazione delle aree da espropriare, la definizione dei relativi corrispettivi economici e l'assistenza sui temi estimativi;
- d. la definizione delle successive attività gestionali delle aree oggetto di intervento.

La Direzione Protezione della Natura e del Mare è responsabile del raggiungimento degli obiettivi istituzionali di salvaguardia del patrimonio naturale con la successiva azione di mitigazione naturale delle medesime aree.

Con la stipula della presente convenzione, la Direzione Protezione della Natura e del Mare si obbliga a garantire:

- a. l'opportuna assistenza, su richiesta della Regione, per l'eventuale integrazione dei dati forniti, qualora ciò dovesse essere necessario per la fornitura del servizio;
- b. la necessaria copertura finanziaria, attraverso formale richiesta di reiscrizione fondi perenti all'Ufficio centrale di bilancio per attività effettivamente realizzate dai contraenti, nell'ambito dell'importo complessivo massimo erogabile, senza ulteriori integrazioni economiche diverse da quelle a suo tempo impegnate, di € 5.000.000,00, di cui € 2.000.000,00 già regolarmente trasferiti alla Regione Campania, così come stabilito con l'art. 4 della Convenzione del dicembre 2007, per avvio e l'attuazione del Progetto Generale.

### Articolo 3 - Condizioni di erogazione del finanziamento

1. L'importo in Convenzione, quale finanziamento dell'intervento di cui in premessa, è confermato e resta fisso, invariabile ed onnicomprensivo ed ammonta ad Euro 5.000.000,00 (Cinquemilioni), comprensivo di IVA.

Per la realizzazione del Progetto, è previsto un investimento complessivo pari ad € 5.000.000,00 a valere sulle risorse del Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare - Direzione Generale per la Protezione della Natura e del Mare.

Il quadro economico dell'intervento, approvato con Decreto del Dirigente del Settore Politica del Territorio, n° 31 del 14 febbraio 2012 è così riepilogato nella Tabella 1 - Costi totali d'investimento

:

Handwritten signatures and initials, including a large signature on the left and another on the right, and the initials 'P1' at the bottom left.

A) Totale lavori	€ 2.650.000,00
B) Somme a disposizione della stazione appaltante per oneri connessi alle fasi di appalto delle opere:	
a) espropri	€ 1.250.000,00
b) allacciamenti	€ 26.500,00
c) Imprevisti	€ 79.500,00
d) spese tecniche	€ 159.000,00
e) spese tecnico amministrative e di pubblicità	€ 20.680,00
f) IVA ed altre imposte	€ 314.320,00
TOTALE B)	€ 1.850.000,00
Totale parziale (A+B)	€ 4.500.000,00
D) Somme per attività di overhead, attività aggluntive	€ 500.000,00
TOTALE GENERALE)	€ 5.000.000,00

- Le Parti concordano che si procederà all'attuazione del completamento del Progetto Generale, per stralci funzionali, nell'ambito del finanziamento complessivo di € 5.000.000,00, cui al punto 1 del presente articolo, che sarà corrisposto, dalla Direzione Protezione della Natura alla Regione, in ordine agli atti, circa le rendicontazioni e gli stati di avanzamento delle attività in essere, trasmessi dalla Regione ed assentite dal Ministero.
- Le economie derivanti dall'attuazione del Progetto Generale, nei limiti dell'importo complessivo previsto di € 5.000.000,00, rientrano nelle disponibilità della Regione che, con la Direzione della Protezione della Natura, valuterà la possibilità di assegnare alla stazione appaltante, Comune di Villa Literno, le economie di gara di volta in volta maturate per la realizzazione di opere complementari e coerenti con le finalità del Progetto Generale.

#### Articolo 4 – Ente Aggiudicatore

Le Parti concordano che l'Ente Aggiudicatore è il Beneficiario di Villa Literno, ai sensi del decreto legislativo 12 aprile 2006, n. 163, con il quale la Regione sottoscriverà apposito Accordo di Programma per la realizzazione degli interventi previsti dal Progetto Generale.

#### Articolo 5 - Informazione e pubblicità

La Regione si impegna a dare impulso alle attività di Comunicazione Istituzionale pertinente il Programma speciale denominato "Laghetti di Castelvoturno", sia con azioni di sensibilizzazione che azioni di divulgazione delle strategie condotte dalla Regione in materia di aree protette e di zone umide. Tali azioni saranno avviate anche con il concorso dell'Ente Aggiudicatore affinché con l'obiettivo di mettere potenziare la trasparenza e l'efficacia nell'utilizzazione dei fondi ministeriali.

#### Articolo 6 - Monitoraggio

Le parti convengono che per il perseguimento degli obiettivi previsti dal progetto generale, le fasi di del Progetto saranno oggetto di monitoraggio da parte di una Cabina di regia.

La Cabina di Regia è costituita da un rappresentante del Ministero della Direzione per la Protezione della Natura e del Mare, da un rappresentante della Regione Campania, con funzioni di presidente, da un rappresentante del Comando Territoriale Ambientale dell' Arma dei Carabinieri, e da un rappresentante del Comune di Villa Literno. La Cabina di Regia avrà compiti di indirizzo, impulso e coordinamento strategico per la realizzazione degli interventi previsti dal progetto generale finalizzati all'attuazione della presente convenzione. La Cabina di Regia, opportunamente integrata, in virtù delle specifiche esigenze del programma da realizzare, una volta firmato l'Accordo di Programma, di cui all'art. 4 della presente Convenzione, costituirà il Comitato di vigilanza sull'attuazione dell'Accordo.

#### **Articolo 7 - Sicurezza e riservatezza delle informazioni e flussi informativi**

Tutte le informazioni sensibili dovranno essere utilizzate per i soli fini di fornitura del servizio valutativo. Le Parti assicureranno la protezione e la riservatezza delle informazioni scambiate nel rispetto della vigente normativa. La Regione si impegna a dar vita ad un flusso informativo sistematico e costante con la Direzione, secondo una cadenza trimestrale, anche attraverso l'utilizzo di canali telematici all'uopo predisposti.

#### **Articolo 8 - Inadempienze contrattuali**

Qualora il Ministero riscontri inadempienze nella conduzione delle attività definite all'art. 2, provvede, con lettera raccomandata A.R., a chiederne immediata giustificazione alla Regione.

#### **Articolo 9 - Entrata in vigore e durata della convenzione**

La presente convenzione entra in vigore dalla data di sottoscrizione delle parti e sarà vigente per tutta la durata dell'intervento, fermi restando gli obblighi richiamati e quelli prescritti dalla normativa comunitaria e nazionale che impegnano le parti anche dopo la conclusione dell'operazione.

#### **Articolo 10 - Controversie**

Nel caso di controversie di qualsiasi natura che dovessero insorgere tra le Parti in ordine alla interpretazione c/o esecuzione della presente Convenzione, ciascuna parte comunicherà all'altra per iscritto l'oggetto ed i motivi della contestazione.

Al fine di comporre amichevolmente la controversia, le Parti si impegnano ad esaminare congiuntamente la questione entro il termine massimo di 10 giorni dalla data di ricezione della contestazione ed a pervenire ad una composizione bonaria entro il successivo termine di 10 giorni. Il foro competente per eventuali controversie dinanzi all'autorità giudiziaria è il foro di Roma.

#### **Articolo 11 - Rinvii**

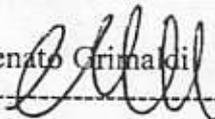
Per quanto non espressamente regolato nella presente Convenzione, con riguardo alle modalità di svolgimento delle attività, si applicano le vigenti norme in materia.

Letto, approvato e sottoscritto.

ROMA il 13.12.12

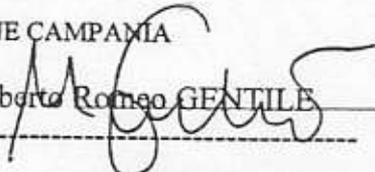
Per il MINISTERO DELL'AMBIENTE E DELLA TUTELA DEL TERRITORIO E DEL MARE

Dr. Renato Grimaldi

  
-----

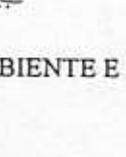
Per la REGIONE CAMPANIA

Dir. Arch. Alberto Romeo GENTILE

  
-----

Per il COMUNE DI VILLA LITERNO

Nicola Tamburrino

  
-----  
